大宋新譯三藏聖教序

御製

大矣哉我佛之教也化導群迷闡揚

國家圖書館藏

大宋新譯三藏聖教序

御製

大矣哉我佛之教也化導群迷闡揚宗性廣博宏辯英彥莫能究其旨精微妙說庸愚豈可度其源義理幽玄眞空莫測包括萬象譬喻無垠綜法綱之紀綱演無際之正教拔四生於苦海譯三藏之祕言天地變化手陰陽日月盈虧乎寒暑大則說諸善惡細則比於恒沙含識萬端弗可盡述若窺像法如影隨形離六情以長存歷千劫而可久須彌納藏於芥子如來坦蕩於無邊達磨西來法傳東土宣揚妙理順從指歸彼岸菩提愛河生滅用行於五濁惡趣拯溺於三業途中經垂世以難窮道無私而永泰雪山貝葉若銀臺之耀目歲月煙蘿起香界之自遠巍巍罕測杳杳難名所以道資十聖德被三賢至道起於乾元衆妙生乎太易總繁形類竅鑿昏明絕彼是非開茲蒙昧有西域法師天息災等常持四忍早悟三乘翻貝葉之眞詮續人天之聖教芳猷重啓運偶昌時潤五聲於文章暢四始於風律堂堂容止穆穆輝華曠劫而

昏明絕彼是非開茲蒙昧有西域法
師天息災等常持四忍早悟三乘翻

貝葉之眞詮續人天之聖教芳猷重
洛運偶昌時潤五聲於文章暢四始
於風律堂堂容止穆穆輝華曠劫而
昏墊重明玄門昭顯軌範而彌光妙
法淨界騰音利益有情俱登覺岸無
成障礙救諸疲羸冥昧慈悲浩汗物
表柔伏貪俱啓滌昏愚演小乘聲聞
合其儀論大乘正覺立其性含靈悟
而蒙福藏教缺而重興幻化迷途火
宅深喻雖設其教不知者多善念生
而無量潛臻惡業興而隨緣皆愴調
御四衆積行十方澍花雨於金輪護
恒沙於玉闕有頂之風不可壞無際
之水弗能漂澄寂湛然圓明清淨之
智慧性空無染妄想解脫之因緣可
以離煩惱於心田可以得清涼於宇
宙朕慙非博學釋典微閑豈堪序文
以示來者如縻螢爝火不足比之於
皎日將微蠡量海未能窮盡於深淵
者哉

佛說大乘無量壽莊嚴經卷上

西天譯經三藏朝奉大夫試光祿卿賜紫大師臣 法賢奉 詔譯

如是我聞一時佛在王舍城鷲峯山
中與大苾芻衆三萬二千人俱皆得
阿羅漢具大神通其名曰尊者阿若

西天譯經三藏朝散大夫試光祿卿明教大師臣 施護 奉 詔譯

如是我聞一時佛在王舍城鷲峯山
中與大苾芻衆三萬二千人俱皆得
阿羅漢具大神通其名曰尊者阿若
憍陳如尊者馬勝尊者摩訶迦葉尊
者大名尊者跋多婆尊者稱天尊者
離垢尊者妙臂尊者布蘭拏枳曩尊
者憍梵波提尊者優樓頻螺迦葉尊
者那提迦葉尊者舍利子尊者大目
乾連尊者摩訶迦栴延尊者摩訶俱
絺羅尊者劫賓那尊者摩訶劫那尊
者弥多羅尼子尊者阿那律尊者喜
尊者緊鼻哩拏尊者須菩提尊者
哩縛帝尊者佉祢羅縛你枳曩尊者
摩賀囉倪尊者波羅野尼枳曩尊者
縛拘隸曩尊者阿難陀尊者羅睺羅
尊者善來如是等三萬二千人俱
尒時尊者阿難即從座起偏袒右肩
右膝著地合掌頂禮白佛言世尊如
來應正等覺諸根清淨面色圓滿寶
刹莊嚴如是功德得未曾有云何所
行廣大妙行及過去未來諸佛所行
願爲宣說佛告阿難善哉善哉汝爲
利益一切衆生懷慈愍心能問如來
微妙之義汝今諦聽善思念之如來
應供正徧知今爲汝說
佛告阿難如過去無量無邊不可思

利益一切衆生懷慈愍心能問如來
微妙之義汝今諦聽善思念之如來
應供正徧知今為汝說
佛告阿難如過去無量無邊不可思
議阿僧祇劫尒時有佛世尊出現於
世名曰然燈如來應正等覺彼然燈
佛前復有世尊出現世間名鉢羅多
波野輸如來又彼佛前有佛出世名
發光如來又彼佛前有佛出世名贊
那曩誐囉護如來又彼佛前有佛出
世名須彌刼如來又彼佛前有佛出
世名月面如來又彼佛前有佛出世
名無垢面如來又彼佛前有佛出世
名無著如來又彼佛前有佛出世名
龍主如來又彼佛前有佛出世名日
面如來又彼佛前有佛出世名山響
音王如來又彼佛前有佛出世名須
彌峯如來又彼佛前有佛出世名金
藏如來又彼佛前有佛出世名火光
如來又彼佛前有佛出世名不動地
如來又彼佛前有佛出世名瑠璃光
如來又彼佛前有佛出世名月王如
來又彼佛前有佛出世名日音如來
又彼佛前有佛出世名散花莊嚴如
來又彼佛前有佛出世名吉祥峯如

來又彼佛前有佛出世名持海慧自
在通王如來又彼佛前有佛出世名

又彼佛前有佛出世名散花莊嚴如
來又彼佛前有佛出世名吉祥峯如

來又彼佛前有佛出世名持海慧自
在通王如來又彼佛前有佛出世名
施光如來又彼佛前有佛出世名大
香象光如來又彼佛前有佛出世名
離一切垢如來又彼佛前有佛出世
名勇猛峯如來又彼佛前有佛出
世名寶光如來又彼佛前有佛出世
名持多德得通如來又彼佛前有佛
出世名過日月光如來又彼佛前有
佛出世名最上瑠璃光如來又彼佛
前有佛出世名慧花開心行出生如
來又彼佛前有佛出世名大華林通
王如來又彼佛前有佛出世名一月
光如來又彼佛前有佛出世名破無
明黑暗如來又彼佛前有佛出世名
眞珠珊瑚蓋如來又彼佛前有佛出
世名三乘法自在王如來又彼佛前有
佛出世名師子海峯自在王如來又
彼佛前有佛出世名梵音聲自在王
如來又彼佛前有佛出世名世自在
王如來應正等覺明行足善逝世間
解無上士調御丈夫天人師佛世尊
而於法中有一苾芻名曰作法信解

第一明記第一修行第一精進第一
智慧第一大乘第一尒時苾芻離自
本處來詣佛前頂禮

解無上上調御丈夫天人師佛世尊
而於法中有一苾芻名曰作法信解

第一明記第一修行第一精進第一
智慧第一大乘第一尒時苾芻離自
本處來詣佛前頭面禮足於一面立
即以伽他嘆佛面色端嚴復發廣大
誓願頌曰

如來微妙色端嚴　一切世間無有等
光明無量照十方　日月火珠皆暱曜
願我得佛清淨聲　法音普及無邊界
宣揚戒定精進門　通達甚深微妙法
智慧廣大深如海　內心清淨絕塵勞
超過無邊惡趣門　速到菩提究竟岸
亦如過去無量佛　威光普照衆生界
爲彼羣生大導師　度脫老死令安隱
常行布施及戒忍　精進定慧六波羅
未度有情令得度　已度之者使成佛
我以一切伸供養　百千俱胝那由他
恒河沙數佛世尊　令我成就寂滅果
復有十方諸佛刹　恒放光明照一切
殊勝莊嚴無等倫　願我成就利羣品
所有無邊世界中　輪迴諸趣衆生類
速生我刹受快樂　不久俱成無上道
願我精進恒決定　常運慈心拔有情
度盡阿鼻苦衆生　所發弘誓永不斷

尒時世尊告阿難言彼作法苾芻說
是偈已白世自在王如來我今發阿耨
多羅三藐三菩提心樂求無上正等

願我精進恒決定　常運慈心拔有情
度盡阿鼻苦衆生　所發弘誓永不斷

尒時世尊告阿難言彼作法苾芻說是偈已白世自在王如來我今發阿耨多羅三藐三菩提心樂求無上正等正覺唯願世尊說諸佛刹功德莊嚴若我得聞恒自修持嚴土之行尒時世自在王如來告作法苾芻言汝自思惟修何方便而能成就佛刹莊嚴苾芻白言我智慧微淺不能了知嚴刹之行如來應正徧知願為宣說諸佛刹土莊嚴之事時世自在王如來即為宣說八十四百千俱胝那由佛刹功德莊嚴廣大圓滿之相經於一劫方可究竟尒時阿難聞是事已白佛言世尊彼世自在王佛壽量長短云何說土經於一劫佛告阿難彼佛壽命滿四十劫阿難彼作法苾芻聞佛所說八十四百千俱胝那由他佛刹功德莊嚴之事明了通達如一佛刹即時會中頭面禮足辭佛而退往一靜處獨坐思惟修習功德莊嚴佛刹發大誓願經於五劫尒時作法苾芻復詣世自在王如來所五體投地禮世尊足禮已合掌白佛言世尊如

是八十四百千俱胝那由他佛刹功德莊嚴所行行願我今成就時世自

勿復詣世自在王如來所五體投地禮世尊足禮已合掌白佛言世尊如是八十四百千俱胝那由他佛刹功德莊嚴所行行願我今成就時世自在王如來告苾芻言善哉善哉汝之行願思惟究竟今正是時爲衆解說時諸菩薩聞是法已得大善利能於佛刹修習莊嚴

尒時作法苾芻聞佛聖旨偏袒右肩右膝著地合掌向佛即爲宣說世尊我發誓言願如世尊證得阿耨多羅三藐三菩提所居佛刹具足無量不可思議功德莊嚴所有一切衆生及焰摩羅界三惡道中地獄餓鬼畜生皆生我刹受我法化不久悉成阿耨多羅三藐三菩提一切皆得身眞金色

世尊我得菩提成正覺已十方世界所有衆生令生我刹如諸佛土人天之衆遠離分別諸根寂靜悉皆令得阿耨多羅三藐三菩提世尊我得菩提成正覺已十方世界所有衆生令生我刹得大神通經一念中周徧巡歷百千俱胝那由他佛刹供養諸佛深植善本悉皆令得阿耨多羅三藐

三菩提世尊我得菩提成正覺已所有衆生令生我刹一切皆得宿命通能善觀察百千俱胝那由他劫過去

歷百千俱胝那由他佛刹供養諸佛
深植善本悉皆令得阿耨多羅三藐

三菩提世尊我得菩提成正覺已所
有衆生令生我刹一切皆得宿命通
能善觀察百千俱胝那由他劫過去
之事悉皆令得阿耨多羅三藐三菩
提世尊我得菩提成正覺已所有衆
生令生我刹一切皆得清淨天眼能見
百千俱胝那由他世界麤細色相悉
皆令得阿耨多羅三藐三菩提世尊
我得菩提成正覺已所有衆生令生
我刹一切皆得他心通善能了知百
千俱胝那由他衆心心所法悉皆令
得阿耨多羅三藐三菩提世尊我得
菩提成正覺已所有衆生令生我刹
一切皆得住正信位離顛倒想堅固
修習悉皆令得阿耨多羅三藐三菩
提世尊我得菩提成正覺已所有衆
生令生我刹所修正行善根無量徧
圓寂界而無間斷悉皆令得阿耨多
羅三藐三菩提世尊我得菩提成正
覺已所有衆生令生我刹雖住聲聞
緣覺之位往百千俱胝那由他寶刹
之內徧作佛事悉皆令得阿耨多羅
三藐三菩提世尊我得菩提成正覺

已所有衆生令生我刹一切皆得無
邊光明而能照曜百千俱胝那由他
諸佛刹土悉皆令得阿耨多羅三藐

之內徧作佛事悉皆令得阿耨多羅
三藐三菩提世尊我得菩提成正覺
已所有衆生令生我剎一切皆得無
邊光明而能照曜百千俱胝那由他
諸佛剎土悉皆令得阿耨多羅三藐
三菩提世尊我得菩提成正覺已所
有衆生令生我剎命不中夭壽百千
俱胝那由他劫悉皆令得阿耨多羅
三藐三菩提世尊我得菩提成正覺
已所有衆生令生我剎無不善名聞
無量無數諸佛剎土無名無號無相
無形無所稱讚而無毀謗身心不動
悉皆令得阿耨多羅三藐三菩提世
尊我得菩提成正覺已所有衆生求
生我剎念吾名號發志誠心堅固不
退彼命終時我令無數菩芻現前圍
繞來迎彼人經須臾間得生我剎悉
皆令得阿耨多羅三藐三菩提世尊
我得菩提成正覺已所有十方無量
無邊無數世界一切衆生聞吾名號
發菩提心種諸善根隨意求生諸佛
剎土無不得生悉皆令得阿耨多羅
三藐三菩提世尊我得菩提成正覺
已所有衆生令生我剎皆具三十二
種大丈夫相一生令得阿耨多羅三

藐三菩提世尊我得菩提成正覺已
所有衆生令生我剎若有大願未欲
成佛為菩薩者我以威力令彼教化

已所有衆生令生我剎皆具三十二
種大丈夫相一生令得阿耨多羅三

藐三菩提世尊我得菩提成正覺已
所有衆生令生我剎若有大願未欲
成佛爲菩薩者我以威力令彼教化
一切衆生皆發信心修菩提行普賢
行寂滅行淨梵行最勝行及一切善
行悉皆令得阿耨多羅三藐三菩提
世尊我得菩提成正覺已所有衆生
令生我剎於一切處承事供養無量
百千俱胝那由他諸佛種諸善根隨
意所求無不滿願悉皆令得阿耨多
羅三藐三菩提世尊我得菩提成正
覺已我剎土中所有菩薩皆得成就
一切智慧善談諸法祕要之義不久
速成阿耨多羅三藐三菩提世尊我
得菩提成正覺已我居寶剎所有菩
薩發勇猛心運大神通往無量無邊
無數世界諸佛剎中以真珠瓔珞寶
蓋幢幡衣服臥具飲食湯藥香花伎
樂供養承事迴求菩提速得成就阿
耨多羅三藐三菩提世尊我得菩提
成正覺已我居寶剎所有菩薩發大
道心欲以真珠瓔珞寶蓋幢幡衣服
臥具飲食湯藥香花伎樂承事供養

他方世界無量無邊諸佛世尊而不能往
我於尒時以宿願力令彼他方諸佛世尊
各舒手臂至我剎中受是供養令彼

道心欲以真珠瓔珞寶蓋幢幡衣服
臥具飲食湯藥香花伎樂承事供養

他方世界無量無邊諸佛世尊而不能往
我於尒時以宿願力令彼他方諸佛世尊
各舒手臂至我刹中受是供養令彼
速成阿耨多羅三藐三菩提世尊我
得菩提成正覺已我居寶刹所有菩
薩隨自意樂不離此界欲以真珠瓔
珞寶蓋幢幡衣服臥具飲食湯藥香
花伎樂供養他方無量諸佛又復思
惟如佛展臂至此受供勌勞諸佛令
我無益作是念時我以神力令此供
具自至他方諸佛面前一一供養尒
時菩薩不久悉成阿耨多羅三藐三
菩提世尊我得菩提成正覺已
我居寶刹所有菩薩身長十六由旬
得那羅延力身相端嚴光明照曜善
根具足成就阿耨多羅三藐三菩提
世尊我得菩提成正覺已我居寶刹
所有菩薩為諸衆生通達法藏安立
無邊一切智慧斷盡諸結悉得證成
阿耨多羅三藐三菩提世尊我得菩
提成正覺已我居寶刹所有菩薩以
百千俱胝那由他種種珍寶造作香
爐下從地際上至空界常以無價栴

檀之香普薰供養十方諸佛令得速
成阿耨多羅三藐三菩提世尊我得菩

百千俱胝那由他種種珍寶造作香
爐下從地際上至空界常以無價栴
檀之香普薰供養十方諸佛令得速
成阿耨多羅三藐三菩提世尊我得菩
提成正覺已所居佛刹廣博嚴淨光
瑩如鏡悉能照見無量無邊一切佛
刹衆生覩者生希有心不久速成阿
耨多羅三藐三菩提世尊我得菩提
成正覺已我居寶刹所有菩薩晝夜
六時恒受快樂過於諸天入平等總
持門身光普照無邊世界不久得成
阿耨多羅三藐三菩提世尊我得菩
提成正覺已所有十方無量無邊無
數世界一切女人若有厭離女身者
聞我名號發清淨心歸依頂禮彼人
命終即生我刹成男子身悉皆令得
阿耨多羅三藐三菩提世尊我得菩
提成正覺已所有十方無量無邊無
數佛刹聲聞緣覺聞我名號修持淨
戒堅固不退速坐道場成就阿耨多
羅三藐三菩提世尊我得菩提成正
覺已所有十方無量無邊不可思議
無等佛刹一切菩薩聞我名號五體
投地禮拜歸命復得天上人間一切
有情尊重恭敬親近侍奉增益功德
成就阿耨多羅三藐三菩提世尊我
得菩提成正覺已所有衆生發淨信

投地禮拜歸命復得天上人間一切
有情尊重恭敬親近侍奉增益功德

成就阿耨多羅三藐三菩提世尊我
得菩提成正覺已所有衆生發淨信
心為諸沙門婆羅門染衣洗衣裁衣
縫衣修作僧服或自手作或使人作
作已迴向是人所感八十一生得最
上衣隨身豐足於最後身來生我刹
成就阿耨多羅三藐三菩提

佛說大乘無量壽莊嚴經卷上

奉譯經三藏朝散大夫試鴻臚卿傳教大師臣　法賢　證梵義
西蕃供奉官銀青光祿大夫檢校兵部尚書兼御史大夫上柱國監譯經臣張　美
殿頭高品宣德郎檢校太子賓客守內侍省內謁者監兼御史飛騎尉監譯經臣楊鉴
中散大夫守右諫議大夫柱國賜紫金魚袋臣張　演　潤文

佛說大乘無量壽莊嚴經卷上

吳譯經三藏朝散大夫試鴻臚卿傳教大師臣　法賢　譯經梵義
西蕃供奉官銀青光祿大夫檢校兵部尚書兼御史大夫上柱國監譯經臣張　美
殿頭高品寶德郎檢校太子賓客內侍省內謁者監兼侍御史飛騎尉監譯經楊繼
中散大夫守右諫議大夫柱國賜紫金魚袋臣張　涖　潤文

縣字号